CLAIROL®

natural instincts

- Color Enhancing Crème
- Color Activator
- Brilliant Shine Conditioner
- Gloves

- Crème rehausse-couleur
- Activateur de couleur
- Revitalisant Éclat brillant
- Gants

- Tinte en crema
- Emulsión activadora del color
- Acondicionador Brilliant Shine
- Guantes

ALLERGY TEST 48HRS BEFORE COLORING

Prod. for/pour/para Coty Inc.,
New York, NY 10018

Questions? Call the Expert Color Consultants at 1-800-CLAIROL (1-800-252-4765), visit our website at www.Clairol.com, or search for Clairol on Facebook Messenger to Chat with us!

Questions? Consultez un expert en coloration en composant le 1-800-CLAIROL (1-800-252-4765), visitez le site Web www.Clairol.com ou cherchez Clairol sur Facebook Messenger pour clavarder avec nous!

¿Preguntas? Llame a los Expertos en coloración al 1-800-CLAIROL (1-800-252-4765), visite nuestro sitio web www.Clairol.com o búsquenos en Facebook Messenger para chatear con nosotros!

THE INSTRUCTIONS INCLUDED WILL GUIDE YOU STEP-BY-STEP THROUGH AN EASY COLORING EXPERIENCE. ALWAYS READ THE SAFETY INSTRUCTIONS AND FOLLOW THE DIRECTIONS FOR USE CAREFULLY. IMPORTANT: THIS PRODUCT IS NOT INTENDED FOR USE ON PERSONS UNDER THE AGE OF 16.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

CAUTION: BEFORE COLORING HAIR CHECK BEFORE ALLERGIC REACTIONS. TEMPORARY "BLACK HENNA" TATTOOS MAY INCREASE RISK OF ALLERGIC REACTION. IF YOU HAVE OR DEVELOP ANY SCALP IRRITATION OR ITCHING, DO NOT COLOR YOUR HAIR OR EYEBROW OR EYELASH. WAIT 2 WEEKS AFTER THE TATTOO HAS HEALED OR REMOVED BEFORE COLORING. WHY? IT SMALL AMOUNT OF THE MIXTURE WITH A COTTON BALL OR SWAB TO AN AREA APPROXIMATELY 1" X 1" IN THE BEND OF YOUR ELBOW. ALLOW TO DRY. DO NOT WASH. THIS AREA FOR 48 HOURS. DURING WASHING, PROTECT WITH AN ADHESIVE BANDAGE. DO NOT REMOVE IF IMMERSED IN WATER FOR LONG PERIODS. EXAMINE THE TEST AREA DURING THE NEXT 48 HOURS. IF A RASH, REDNESS, SWELLING, BURNING, STINGING OR ITCHING OCCURS THIS MAY BE AN ALLERGIC REACTION. DO NOT USE THIS PRODUCT. WASH OFF THE MIXTURE IMMEDIATELY. DO NOT RUB THE AREA. DO NOT SCRATCH. DO NOT USE PERMANENT HAIR COLORING. THIS TEST REPRESENTS AN IMPORTANT PRECAUTIONAL STEP. IF AN ALLERGY ALERT TEST HAS BEEN CONDUCTED WITHIN THE PAST 48 HOURS, EXPERIENCE AN ALLERGIC REACTION WHEN YOU COLOR YOUR HAIR, THE ALLERGY ALERT TEST IS NOT A GUARANTEE TO AVOID FUTURE ALLERGIC REACTIONS. PLEASE CONSULT A DOCTOR IF YOU HAVE ANY DOUBTS.

2) IF DURING COLORING YOU EXPERIENCE:

• ANY SIGN OF BURNING OR PAINFUL SCALP IRRITATION, SIGNS OF ALLERGIC REACTION, SWELLING TO EYES/FACE, BLISTERING AND/OR SIGN OF SCALP INFECTION (PUS, DRAINAGE), IMMEDIATELY REMOVE MIXTURE AND CONTACT THE MANUFACTURER'S TOXICOLOGY CALL CENTER AT 1-800-CLAIROL (1-800-252-4765) AND/OR DOCTOR. EXPERTS WILL ADVISE YOU WHAT TO DO NEXT.

SPECIAL CAUTIONS:

• AVOID CONTACT WITH EYES. THIS PRODUCT CONTAINS INGREDIENTS INCLUDING HYDROGEN PEROXIDE, WHICH MAY CAUSE SEVERE EYE IRRITATION AND PERMANENT EYE INJURY. IF THE PRODUCT DOES TOUCH EYES, FLUSH IMMEDIATELY WITH A LARGE AMOUNT OF LUKEWARM WATER AND SEEK MEDICAL ADVICE. • WE RECOMMEND REMOVING CONTACT LENSES BEFORE APPLYING HAIR COLOR. IF YOU WEAR NEVER CONTACT LENSES DURING HAIR COLORATION AND EXPERIENCE IRRITATION, IMMEDIATELY REMOVE THE LENS, FLUSH EYES IMMEDIATELY WITH A LARGE AMOUNT OF LUKEWARM WATER AND SEEK MEDICAL ADVICE. • DO NOT USE TO DYE EYELASHES OR EYEBROWS. • AVOID CONTACT WITH SKIN. WEAR GLOVES WHEN APPLYING. • AVOID CONTACT WITH CLOTHING. WEAR AN OLD TOWEL OR SHOULDER CAPE AND AN OLD SHIRT OR CLOTHING YOU DON'T MIND GETTING COLORED. • DO NOT EXCEED THE DEVELOPMENT TIME STATED. • KEEP PRODUCT AWAY FROM HEAT AND FLAME. • AVOID USING NEAR OPEN FLAME OR MEDICAL TYPES. • REMOVE ALL METAL OBJECTS FROM HAIR BEFORE COLORING AND KEEP THEM AWAY DURING COLORING. • DO NOT USE IF SCALP IS IRRITATED OR HAS BEEN SCRATCHED OR INJURED. • DO NOT MIX COLORANT WITH ANY OTHER PRODUCTS. • HEAVY SMOKING MAY CAUSE BLEEDING OF COLORANT AND STAINING OF TOWELS.

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN

STORAGE TIPS

TO DETERMINE YOUR HAIR COLOR RESULTS, DO THE STRAND TEST ON EACH TIME YOU COLOR. PERMS, BLEACHES, PREVIOUS COLOR CAN AFFECT YOUR COLOR RESULTS. • CUT A INCH WIDE STRAND OF HAIR FROM YOUR NAPE (BACK OF HEAD) AND TYIE BRAND TOGETHER.
• COMPLETELY COMB WITH THE MIXTURE REMAINING FROM THE ALLERGY TEST. • TIMER FOR 20 MINUTES. • RINSE AND DRY THE STRAND.

CE NOTICE D'EMPLOI VOUS GUIDERA PAR ÉTAPE POUR UNE APPLICATION FACILE. TOUJOURS LIRE LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET SUIVRE LE MODE D'EMPLOI ATTENTIVEMENT. IMPORTANT : CE PRODUIT N'EST PAS CONÇU POUR ÊTRE UTILISÉ SUR DES PERSONNES DE MOINS DE 16 ANS.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

AVIS DE RISQUE : LES TATOUAGES « HENNA NOIR » TEMPORAIRES PEUVENT ÉGALEMENT AUGMENTER LES RISQUES DE RÉACTIONS ALLERGIQUES. SI VOUS AVEZ OU DÉVELOPPEZ DES DÉMANGEAISONS OU DES IRRITATIONS DU CUIR CHEVELU, NE PAS TEINDRE VOS CHEVEUX, VOS SOURCILS OU VOS CILS. ATTENDRE 2 SEMAINES APRÈS QUE LE TATOUAGE AIT CICATRISÉ OU AIT ÉTÉ RETIRÉ AVANT DE TEINDRE. POURQUOI ? APPLIQUER UNE PETITE QUANTITÉ DU MÉLANGE À L'AIDE D'UN COTON-TIGE OU D'UN TAMPON SUR UNE ZONE D'ENVIRON 1 POUCE SUR 1 POUCE À L'INTÉRIEUR DU COUDE. LAISSER SÉCHER. NE PAS LAVER. PENDANT 48 HEURES. PENDANT LE LAVAGE, PROTÉGER AVEC UN PANSEMENT ADHÉSIF. NE PAS RETIRER SI IMMERGÉ DANS DE L'EAU PENDANT DE LONGUES PÉRIODES. EXAMINER LA ZONE DU TEST PENDANT LES 48 PROCHAINES HEURES. EN CAS D'APPARITION D'UNE ÉRUPTION CUTANÉE, DE ROUGEURS, DE GONFLEMENT, DE BRÛLURE, DE PICOTEMENT OU DE DÉMANGEAISONS, CELA PEUT ÊTRE UNE RÉACTION ALLERGIQUE. NE PAS UTILISER CE PRODUIT. RINCER LE MÉLANGE IMMÉDIATEMENT. NE PAS FROTTER LA ZONE. NE PAS GRATTER. NE PAS UTILISER DE COLORATION CAPILLAIRE PERMANENTE. CE TEST REPRÉSENTE UNE ÉTAPE DE PRÉCAUTION IMPORTANTE. SI UN TEST D'ALERTE ALLERGIE A ÉTÉ EFFECTUÉ DANS LES 48 HEURES PRÉCÉDENTES ET QUE VOUS ÉPROUVEZ UNE RÉACTION ALLERGIQUE LORSQUE VOUS TEIGNEZ VOS CHEVEUX, LE TEST D'ALERTE ALLERGIE N'EST PAS UNE GARANTIE D'ÉVITER DE FUTURES RÉACTIONS ALLERGIQUES. EN CAS DE DOUTE, CONSULTEZ UN MÉDECIN.

2) SI DURANT LA COLORATION VOUS ÉPROUVEZ :

• TOUT SIGNE DE BRÛLURE OU D'IRRITATION DOULOUREUSE DU CUIR CHEVELU, DES SIGNES DE RÉACTION ALLERGIQUE, DES GONFLEMENTS AU NIVEAU DES YEUX/DU VISAGE, DES CLOQUES OU DES SIGNES D'INFECTION DU CUIR CHEVELU (PUS, ÉCOULEMENT), RETIRER IMMÉDIATEMENT LE MÉLANGE ET CONTACTER LE CENTRE DE TOXICOLOGIE DU FABRICANT AU 1-800-CLAIROL (1-800-252-4765) ET/OU CONSULTER UN MÉDECIN. LES EXPERTS VOUS DIRONT QUOI FAIRE ENSUITE.

MISES EN GARDE SPÉCIALES :

• ÉVITER TOUT CONTACT AVEC LES YEUX. CE PRODUIT CONTIENT DES INGRÉDIENTS COMME LE PEROXYDE D'HYDROGÈNE, QUI PEUVENT CAUSER UNE IRRITATION OCULAIRE GRAVE ET OCCASIONNER DES BLESSURES OCULAIRES PERMANENTES. SI LE PRODUIT TOUCHE LES YEUX, RINCER IMMÉDIATEMENT À GRANDE EAU TIÈDE ET CONSULTER UN MÉDECIN. • NOUS RECOMMANDONS DE RETIRER LES LENTILLES CORNÉENNES AVANT D'APPLIQUER LA COLORATION. SI VOUS PORTEZ DES LENTILLES CORNÉENNES ET QUE VOUS ÉPROUVEZ UNE IRRITATION PENDANT LA COLORATION, RETIREZ IMMÉDIATEMENT LA LENTILLE, RINCEZ LES YEUX IMMÉDIATEMENT À GRANDE EAU TIÈDE ET CONSULTEZ UN MÉDECIN. • NE PAS UTILISER POUR TEINDRE LES CILS OU LES SOURCILS. • ÉVITER TOUT CONTACT AVEC LA PEAU. PORTER DES GANTS POUR APPLIQUER. • ÉVITER TOUT CONTACT AVEC LES VÊTEMENTS. PORTER UNE VIEILLE SERVIETTE OU UNE CAPE ET UNE VIEILLE CHEMISE OU DES VÊTEMENTS QUE VOUS NE CRAIGNEZ PAS DE TACHER. • NE PAS DÉPASSER LE TEMPS DE POSE INDIQUÉ. • TENIR À L'ÉCART DES FLAMMES. • ÉVITER D'UTILISER À PROXIMITÉ D'UNE FLAMME OU DE MATÉRIEL MÉDICAL. • RETIRER TOUS LES OBJETS MÉTALLIQUES DES CHEVEUX AVANT DE TEINDRE ET LES GARDER À L'ÉCART PENDANT LA COLORATION. • NE PAS UTILISER SI LE CUIR CHEVELU EST IRRITÉ OU ÉGRATIGNÉ OU BLESSÉ. • NE PAS MÉLANGER LE COLORANT AVEC D'AUTRES PRODUITS. • UNE CONSOMMATION EXCESSIVE DE TABAC PEUT CAUSER DES SAIGNEMENTS DU COLORANT ET DES TACHES SUR LES SERVIETTES.

GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS

CONSEILS DE RANGEMENT

EFFECTUEZ LE TEST D'ALERTE AVANT CHAQUE COLORATION POUR CONNAÎTRE LA COULEUR FINALE. LES PERMANENTES, LES PRODUITS DÉCOLORANTS ET LES COLORATIONS ANTÉRIEURES PEUVENT INFLUENCER LE RÉSULTAT DE LA COLORATION. • COUPEZ UNE MÈCHE D'ENVIRON 1 POUCE DE LARGE À LA NUQUE (À L'ARRIÈRE DE LA TÊTE) ET ATTACHEZ AVEC UN RUBAN ADHÉSIF. • ACTIVEZ LA MINUTERIE POUR 20 MINUTES. • RINCEZ ET SÉCHEZ LA MÈCHE.

LAS SIGUIENTES INSTRUCCIONES LE GUIARÁN PASO A PASO A TRAVÉS DE UNA SENCILLA EXPERIENCIA DE TEÑIDO. LEA SIEMPRE LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD Y SIGA CUIDADOSAMENTE LAS INSTRUCCIONES DE USO. IMPORTANTE: ESTE PRODUCTO NO DEBE USARSE EN MENORES DE 16 AÑOS DE EDAD.

MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

PRECAUCIÓN: ANTES DE TEÑIR PARA EL CABELLO PRUEBE CONTRA REACCIONES ALÉRGICAS GRAVES. LOS TATUAJES TEMPORALES DE "HENNA NEGRA" PUEDEN AUMENTAR EL RIESGO DE REACCIONES ALÉRGICAS. SI TIENE O DESARROLLA PICAZÓN O IRRITACIÓN DEL CUERO CABELLUDO, NO TIÑA EL CABELLO, LAS CEJAS O LAS PESTAÑAS. ESPERE 2 SEMANAS DESPUÉS DE QUE EL TATUAJE HAYA CICATRIZADO O SE HAYA RETIRADO ANTES DE TEÑIR. ¿POR QUÉ? APLIQUE UNA PEQUEÑA CANTIDAD DE LA MEZCLA CON UN HISOPO DE ALGODÓN O UN APLICADOR EN UNA ZONA DE APROXIMADAMENTE 1" POR 1" EN EL INTERIOR DEL CODO. DEJE SECAR. NO LAVE. DURANTE LAS SIGUIENTES 48 HORAS. AL LAVAR, CUBRA EL ÁREA DE LA PRUEBA CON UNA VENDA ADHESIVA Y QUÍTELA UNA VEZ QUE HAYA TERMINADO DE LAVARSE. NO QUITE SI SUMERGE EN AGUA DURANTE LARGOS PERÍODOS. EXAMINE EL ÁREA DE LA PRUEBA DURANTE LAS SIGUIENTES 48 HORAS. SI APARECE UNA ERUPCIÓN CUTÁNEA, ENROJECIMIENTO, HINCHAZÓN, ARDOR, PICAZÓN O IRRITACIÓN, ESTO PUEDE SER UNA REACCIÓN ALÉRGICA. NO USE ESTE PRODUCTO. LAVE LA MEZCLA INMEDIATAMENTE. NO FROTE EL ÁREA. NO RASQUE. NO USE TINTE PERMANENTE PARA EL CABELLO. ESTA PRUEBA ES UN PASO IMPORTANTE DE PRECAUCIÓN. SI SE REALIZÓ UNA PRUEBA DE ALERGIA DENTRO DE LAS 48 HORAS ANTERIORES, PERO EXPERIMENTA UNA REACCIÓN ALÉRGICA CUANDO TIÑE SU CABELLO, LA PRUEBA DE ALERGIA NO GARANTIZA EVITAR REACCIONES ALÉRGICAS FUTURAS. CONSULTE A UN MÉDICO SI TIENE DUDAS.

2) SI DURANTE EL PROCESO DE TEÑIDO USTED EXPERIMENTA:

• CUALQUIER TIPO DE PICAZÓN, ARDOR O DOLOR, SIGNOS DE REACCIÓN ALÉRGICA, HINCHAZÓN EN LOS OJOS O EN EL ROSTRO, AMPOLLAS O SUPURACIÓN EN LA PIEL O EL CUERO CABELLUDO, RETIRE LA MEZCLA INMEDIATAMENTE Y COMUNÍQUESE CON EL CENTRO DE TOXICOLOGÍA DEL FABRICANTE AL 1-800-CLAIROL (1-800-252-4765) Y/O MÉDICOS EXPERTOS DE COLORACIÓN CAPILAR DE INMEDIATO QUE SIGA LA CONTINUACIÓN.

PRECAUCIONES ESPECIALES:

• EVITE EL CONTACTO CON LOS OJOS. ESTE PRODUCTO CONTIENE INGREDIENTES COMO PERÓXIDO DE HIDRÓGENO, QUE PUEDEN CAUSAR IRRITACIÓN OCULAR GRAVE Y LESIONES OCULARES PERMANENTES. SI EL PRODUCTO ENTRA EN CONTACTO CON LOS OJOS, ENJUAGUE INMEDIATAMENTE CON ABUNDANTE AGUA TIBIA Y BUSQUE ATENCIÓN MÉDICA. • RECOMENDAMOS QUITARSE LOS LENTES DE CONTACTO ANTES DE TEÑIR EL CABELLO. SI USTED USA LENTES DE CONTACTO Y EXPERIMENTA IRRITACIÓN DURANTE LA COLORACIÓN, RETIRE INMEDIATAMENTE EL LENTE, ENJUAGUE LOS OJOS INMEDIATAMENTE CON ABUNDANTE AGUA TIBIA Y BUSQUE ATENCIÓN MÉDICA. • NO USE PARA TEÑIR LAS PESTAÑAS O LAS CEJAS. • EVITE EL CONTACTO CON LA PIEL. USE GUANTES PARA APLICAR. • EVITE EL CONTACTO CON LA ROPA. USE UNA TOALLA VIEJA O UNA CAPA Y UNA CAMISA VIEJA O ROPA QUE NO LE IMPORTE MANCHAR. • NO EXCEDA EL TIEMPO DE REVELADO INDICADO. • MANTENGA EL PRODUCTO ALEJADO DEL CALOR Y LAS LLAMAS. • EVITE EL USO CERCA DE LLAMAS ABIERTAS O EQUIPOS MÉDICOS. • RETIRE TODOS LOS OBJETOS METÁLICOS DEL CABELLO ANTES DE TEÑIR Y MANTÉNGALOS ALEJADOS DURANTE EL PROCESO DE COLORACIÓN. • NO USE SI EL CUERO CABELLUDO ESTÁ IRRITADO O RASPADO O LESIONADO. • NO MEZCLE EL COLORANTE CON NINGÚN OTRO PRODUCTO. • EL CONSUMO EXCESIVO DE TABACO PUEDE CAUSAR SANGRADO DEL COLORANTE Y MANCHAR LAS TOALLAS.

MANTENGA FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.

PAUTAS DE ALMACENAMIENTO

CADA VEZ QUE TIÑA LA RAÍZ O TIÑA EL CABELLO, REALICE LA PRUEBA DE MECHÓN PARA DETERMINAR LOS RESULTADOS DEL TINTE. LOS PERMANENTES, LOS ACLARANTES Y LOS COLORES PREVIOS PUEDEN AFECTAR LOS RESULTADOS. • CORTE UN MECHÓN DE 1 PULGADA DE ANCHO, DESDE LA NUCA (PARTE POSTERIOR DE LA CABEZA) Y ENTRETEJA CON CINTA ADHESIVA. • COMA POR COMPLETO EL MECHÓN CON LA MEZCLA QUE SOBRE DE LA PRUEBA DE ALERGIA. • TIMER DURANTE 20 MINUTOS. • ENJUAGUE Y SEQUE EL MECHÓN.

THIS PRODUCT MAY CAUSE SEVERE ALLERGIC REACTIONS. DO THE $10M ALLERGY TEST 48 HOURS BEFORE EACH APPLICATION EVEN IF YOU HAVE ALREADY USED COLORING PRODUCTS. CE PRODUIT PEUT PROVOQUER DES RÉACTIONS ALLERGIQUES GRAVES. EFFECTUEZ UN TEST D'ALLERGIE CUTANÉE 48 HEURES AVANT CHAQUE APPLICATION, MÊME SI VOUS AVEZ DÉJÀ UTILISÉ DES PRODUITS COLORANTS AUPARAVANT. ESTE PRODUCTO PUEDE CAUSAR REACCIONES ALÉRGICAS GRAVES. REALICE LA PRUEBA DE ALERGIA 48 HORAS ANTES DE CADA APLICACIÓN DE TINTE AUN SI HA UTILIZADO PRODUCTOS PARA TEÑIRSE EL CABELLO ANTERIORMENTE.

1 PREP/ PRÉPARATION/ PREPARACIÓN

- Use an old towel to protect your clothing and household surfaces.
- Put on gloves.
- Open tube 1 & squeeze contents into bottle 2.
- Shake thoroughly until color mixture is totally blended.

- Utilisez une vieille serviette afin de protéger vos vêtements et les différentes surfaces.
- Enfilez les gants.
- Ouvrez le tube 1 et versez son contenu dans le bouteille 2.
- Secouez vigoureusement jusqu'à ce que le colorant soit bien mélangé.

- Use una toalla vieja para proteger su ropa y las superficies de la casa.
- Póngase los guantes.
- Abra el tubo 1 y apriételo para colocar el contenido en la botella 2.
- Agite bien hasta que la mezcla de tinte esté totalmente homogénea.

NOTE: ONCE MIXED, NEVER RESEAL OR STORE THE COLOR IN A CLOSED CONTAINER. JUST COULD BURST/DEMARQUE : UNE FOIS LE PRODUIT MÉLANGÉ, NE JAMAIS REBOUCHER LA BOUTEILLE NI GARDER LE COLORANT DANS UN CONTENANT FERMÉ. CAR CELUI-CI POURRAIT ÉCLATER / NOTA: UNA VEZ PREPARADA LA MEZCLA, NUNCA VUELVA A SELLAR LA BOTELLA O ALMACENAR EL TINTE EN UN ENVASE CERRADO, YA QUE PODRÍA EXPLOTAR.

2 APPLICATION OPTIONS/ OPTIONS D'APPLICATION/ OPCIONES DE APLICACIÓN

TIP: If product gets on skin or household surface, wipe away immediately to avoid staining

CONSEIL: Si le produit entre en contact avec la peau ou différentes surfaces, essuyez immédiatement pour éviter les taches

CONSEJO: Si el producto entra en contacto con la piel o las superficies del hogar, límpie de inmediato con un paño para evitar manchas.

A

If you have never colored, have not colored in longer than 3 months, or are changing the tone/ Si vous cheveux n'ont jamais été colorés, s'ils n'ont pas été colorés dans les 3 derniers mois ou plus ou si vous souhaitez changer de couleur/ Si usted nunca se ha teñido el cabello, no se ha teñido en 3 meses o más o va a cambiar su color de cabello

1

- Starting at the roots, apply color mixture immediately to dry, unwashed hair.
- Appliquez le colorant sur des cheveux non lavés en commençant par la racine.
- Comenzando por las raíces, aplique inmediatamente la mezcla de tinte en el cabello seco y sin lavar.

A1 APPLY ALL OVER/APPLICATION COMPLÈTE/APLIQUE EL TINTE EN TODO EL CABELLO

2

- Work through hair from roots to tips to ensure full saturation.
  Leave color mixture on hair for **30 minutes**
- Distribuez le colorant uniformément sur toute la chevelure, de la racine aux pointes.
  Laissez la préparation agir pendant **30 minutes**
- Trabaje en todo el cabello, desde las raíces hasta las puntas para garantizar una saturación completa.
  Deje actuar la mezcla por **30 minutes**

A2 WORK THROUGH/DISTRIBUER/ DISTRIBUYA BIEN LA MEZCLA

OR/OU/O

B

If you color every 1–3 months with a similar shade, for even color root to tip/ Pour une couleur uniforme de la racine aux pointes dans le cas des colorations répétées à des intervalles d'un à trois mois avec une nuance semblable/ Si usted se tiñe el cabello cada 1 a 3 meses con un tono similar, para obtener un tono homogéneo de la raíz a las puntas

1

B1 ROOTS FIRST/COMMENCEZ PAR LA REPOUSSE/PRIMERO LAS RAÍCES

- Make 1/3-inch partings throughout your dry, unwashed hair with applicator tip.
- Apply color mixture immediately onto new growth root area only, until completely scrunched, working from the front to the back of your head.

- Faites des séparations à intervalles de 1,25 cm (1/2 po) dans les cheveux avec le bec applicateur.
- Appliquez la préparation immédiatement sur la section de la repousse seulement, de l'avant vers l'arrière de la tête, jusqu'à ce qu'elle soit complètement saturée.

- Divida el cabello seco y sin lavar en secciones de media pulgada con la punta del aplicador.
- Aplique inmediatamente la mezcla de tinte solamente en las áreas de crecimiento de cabello hasta saturarlos, desde el frente hacia la parte de atrás de la cabeza.

2

B2 WAIT! RELAX/ATTENDEZ! RELAXEZ/ ¡ESPERE! RELÁJESE

TIP: *New hair growth needs more time to color! Also, focusing on new growth protects your ends from over processing.*

- Leave color mixture on new root growth area for **15 minutes.**

CONSEIL : *La repousse des cheveux met plus de temps à absorber la couleur! Le fait de commencer par la repousse permet aussi de protéger les pointes contre les dommages excessifs.*

- Laissez la préparation agir sur la section de la repousse pendant **15 minutes.**

CONSEJO: *¡El cabello que ha crecido recientemente necesita más tiempo de teñirse! Además, enfocarse en el cabello nuevo protege las puntas del daño excesivo.*

- Deje actuar la mezcla de tinte en el área de las raíces por **15 minutes.**

3

B3 APPLY TO REST OF HAIR/APPLIQUEZ SUR LE RESTE DES CHEVEUX/APLIQUE EN EL RESTO DEL CABELLO

- Apply remaining color mixture to the rest of the hair.
- Work through hair from roots to tips to ensure full saturation.
- Let develop for an **additional 5 minutes.**
- Total application time is **20 minutes.**

- Appliquez le reste de la préparation sur le reste de la chevelure.
- Distribuez le colorant uniformément sur toute la chevelure, de la racine aux pointes.
- Laissez agir pendant **5 minutes supplémentaires.**
- Notez que la durée d'application totale est de **20 minutes.**

- Aplique la mezcla de tinte restante en el resto del cabello.
- Distribuya la mezcla en todo el cabello de las raíces a las puntas para asegurarse de saturarlo completamente.
- Deje actuar por **5 minutes más.**
- El tiempo total de aplicación es de **20 minutes.**

3 FINISH FIN DU PROCESSUS/ TERMINE

- When time is up, rinse until the water runs clear.
- Apply a quarter-size amount of the Brilliant Shine Conditioner (3).
- Leave on for 2 minutes. Rinse. Use remaining Brilliant Shine Conditioner once a week after shampooing.

- Rincez les cheveux une fois le temps de pause écoulé.
- Appliquez une quantité de revitalisant Éclat brillant (3) de la grosseur d'une pièce de 25 cents.
- Laissez agir pendant 2 minutes. Rincez. Utilisez le reste du revitalisant Éclat brillant une fois par semaine après le shampooing.

- Cuando termine el tiempo de proceso, enjuague hasta que el agua salga limpia.
- Aplique una cantidad del tamaño de una moneda de 25 centavos del acondicionador Brilliant Shine (3).
- Deje actuar durante 2 minutos. Enjuague. Use el resto del acondicionador Brilliant Shine una vez a la semana después del shampoo.

99260033944